



**RAAD VAN  
DE EUROPESE UNIE**

**Brussel, 27 november 2009  
(OR. en)**

**16585/09**

**OJ CONS 66  
SOC 736  
SAN 337  
CONSOM 228**

**VOORLOPIGE AGENDA**

---

voor: de 2980e ZITTING VAN DE RAAD VAN DE EUROPESE UNIE  
(WERKGELEGENHEID, SOCIAAL BELEID, VOLKSGEZONDHEID EN  
CONSUMENTENZAKEN)

datum: Maandag 30 november (10.00 uur) en dinsdag 1 december 2009 (10.00 uur)

---

**ZITTING VAN MAANDAG 30 NOVEMBER 2009 (10.00 uur)**

1. Goedkeuring van de agenda
  
2. Goedkeuring van de lijst van A-punten  
16599/09 PTS A 57

## WERKGELEGENHEID EN SOCIAAL BELEID

3. Te boven komen van de crisis en voorbereiding van de Lissabonagenda na 2010
- Oriënterend debat  
[Openbaar debat overeenkomstig artikel 8, lid 3, ROR (voorgesteld door het voorzitterschap)]  
15923/09 SOC 689 ECOFIN 790
  - a) Werkdocument van de Commissie: "De werkgelegenheids crisis: trends, beleidreacties en sleutelacties"
    - Presentatie door de Commissie  
15995/09 SOC 700 ECOFIN 797
  - b) Bevordering van de toegang tot de arbeidsmarkt - Te boven komen van de crisis en voorbereiding van de Lissabonstrategie na 2010
    - Aanneming van conclusies van de Raad  
16214/09 SOC 717 ECOFIN 813
  - c) De Europese werkgelegenheidsstrategie in de Lissabonagenda na 2010
    - Goedkeuring van het advies van het Comité voor de werkgelegenheid  
15529/09 SOC 664 ECOFIN 708  
15530/09 SOC 665 ECOFIN 709  
16215/09 SOC 718 ECOFIN 814
  - d) De Lissabonstrategie na 2010
    - Goedkeuring van het advies van het Comité voor sociale bescherming  
15850/09 SOC 683 ECOFIN 785
  - e) Tweede gezamenlijke beoordeling door het Comité voor sociale bescherming en de Europese Commissie van het sociale effect van de economische crisis en de beleidsreacties - belangrijkste bevindingen
    - Presentatie  
16169/09 SOC 715 ECOFIN 808
4. Voorstel voor een richtlijn van de Raad tot uitvoering van de door BUSINESSEUROPE, UEAPME, het CEEP en het EVV gesloten herziene raamovereenkomst inzake ouderschapsverlof en tot intrekking van Richtlijn 96/34/EG (voor de EER relevante tekst) (WB) (\*)  
(Door de Commissie voorgestelde rechtsgrondslag: artikel 139, lid 2, van het Verdrag)
- Politiek akkoord  
12761/09 SOC 477 (x)  
15994/09 SOC 699  
+ REV 1 (hu)  
+ REV 2 (lv)

5. Gezond en waardig ouder worden
- Aanneming van conclusies van de Raad  
15955/09 SOC 692 SAN 312
6. Voorstel voor een beschikking van de Raad waarbij de lidstaten worden gemachtigd in het belang van de Europese Gemeenschap het Verdrag betreffende werkzaamheden in de visserijsector van de Internationale Arbeidsorganisatie van 2007 te bekrachtigen (Verdrag nr. 188) (WB) (\*)  
(Door de Commissie voorgestelde rechtsgrondslag: artikel 42, artikel 300, lid 2, eerste alinea, tweede zin, en artikel 300, lid 3, eerste alinea, van het Verdrag)
- Politiek akkoord  
10176/08 SOC 330 PECHE 127 (x)  
15960/09 SOC 693 PECHE 335  
+ ADD 1  
+ ADD 2
7. Gendergelijkheid: bevordering van de groei en de werkgelegenheid
- Aanneming van conclusies van de Raad
  - Oriënterend debat  
[Openbaar debat overeenkomstig artikel 8, lid 3, ROR (voorgesteld door het voorzitterschap)]  
15488/09 SOC 662  
+ REV 1 (hu)  
15782/09 SOC 679
8. Toetsing van de uitvoering door de lidstaten en de instellingen van de EU van het Actieprogramma van Peking - "Peking 15+": toetsing van de vorderingen
- Aanneming van conclusies van de Raad  
15992/09 SOC 698 CONUN 123 ONU 102 COHOM 259 JAI 832
9. Voorstel voor een richtlijn betreffende de toepassing van het beginsel van gelijke behandeling van zelfstandig werkzame mannen en vrouwen en tot intrekking van Richtlijn 86/613/EEG (WB) (\*)  
(Door de Commissie voorgestelde rechtsgrondslag: artikel 141, lid 3, van het Verdrag)
- Politiek akkoord  
[Openbare beraadslaging overeenkomstig artikel 8, lid 1, onder b), ROR]  
13981/08 SOC 574 CODEC 1284 (x)  
16526/09 SOC 734 CODEC 1358  
+ ADD 1
10. Voorstel voor een richtlijn van de Raad betreffende de toepassing van het beginsel van gelijke behandeling van personen ongeacht godsdienst of overtuiging, handicap, leeftijd of seksuele gerichtheid (WB)  
(Door de Commissie voorgestelde rechtsgrondslag: artikel 13 van het Verdrag)
- Voortgangsverslag  
11531/08 SOC 411 JAI 368 MI 246 (x)  
15575/09 SOC 670 JAI 805 MI 413

## ZITTING OP DINSDAG 1 DECEMBER 2009 (10.00 uur)

### VOLKSGEZONDHEID EN CONSUMENTENZAKEN

11. Voorstel voor een richtlijn van het Europees Parlement en de Raad betreffende de toepassing van de rechten van patiënten bij grensoverschrijdende gezondheidszorg (WB) (\*)  
(Door de Commissie voorgestelde rechtsgrondslag: Artikel 95 van het EG-Verdrag)
  - Politiek akkoord  
[Openbare beraadslaging overeenkomstig artikel 8, lid 1, onder c), ROR]  
16005/09 SAN 313 SOC 702 MI 428 CODEC 1314
  
12. Innovatieve stimuli voor effectieve antibiotica
  - Aanneming van conclusies van de Raad  
[Openbaar debat overeenkomstig artikel 8, lid 3, ROR (voorgesteld door het voorzitterschap)]  
16006/09 SAN 314 MI 429 RECH 414
  
13. Veilige en efficiënte gezondheidszorg door middel van e-gezondheidszorg
  - Aanneming van conclusies van de Raad  
[Openbaar debat overeenkomstig artikel 8, lid 3, ROR (voorgesteld door het voorzitterschap)]  
16008/09 SAN 315 TELECOM 246 MI 430

14. Geneesmiddelenpakket:

- a) Voorstel voor een richtlijn van het Europees Parlement en de Raad tot wijziging van Richtlijn 2001/83/EG om te verhinderen dat geneesmiddelen die qua identiteit, geschiedenis of oorsprong vervalst zijn, in de legale distributieketen belanden (WB)  
(Door de Commissie voorgestelde rechtsgrondslag: artikel 95 van het EG-Verdrag)
  
- b) Voorstel voor een verordening van het Europees Parlement en de Raad tot wijziging, wat de geneesmiddelenbewaking van geneesmiddelen voor menselijk gebruik betreft, van Verordening (EG) nr. 726/2004 tot vaststelling van communautaire procedures voor het verlenen van vergunningen en het toezicht op geneesmiddelen voor menselijk en diergeneeskundig gebruik en tot oprichting van een Europees Geneesmiddelenbureau (WB)  
(Door de Commissie voorgestelde rechtsgrondslag: artikel 95 van het EG-Verdrag)

en

Voorstel voor een richtlijn van het Europees Parlement en de Raad tot wijziging, wat de geneesmiddelenbewaking betreft, van Richtlijn 2001/83/EG tot vaststelling van een communautair wetboek betreffende geneesmiddelen voor menselijk gebruik (WB)  
(Door de Commissie voorgestelde rechtsgrondslag: artikel 95 van het EG-Verdrag)

- Voortgangsverslagen  
16055/09 MI 433 SAN 324 ECO 143 ENT 206 CODEC 1318
  
- c) Voorstel voor een verordening van het Europees Parlement en de Raad tot wijziging van Verordening (EG) nr. 726/2004 tot vaststelling van communautaire procedures voor het verlenen van vergunningen en het toezicht op geneesmiddelen voor menselijk en diergeneeskundig gebruik en tot oprichting van een Europees Geneesmiddelenbureau, wat publieksvoorlichting over receptplichtige geneesmiddelen voor menselijk gebruik betreft (WB)  
(Door de Commissie voorgestelde rechtsgrondslag: artikel 95 van het EG-Verdrag)

en

Voorstel voor een richtlijn van het Europees Parlement en de Raad tot wijziging van Richtlijn 2001/83/EG tot vaststelling van een communautair wetboek betreffende geneesmiddelen voor menselijk gebruik, wat publieksvoorlichting over receptplichtige geneesmiddelen betreft (WB)

- Informatie van het voorzitterschap  
(Door de Commissie voorgestelde rechtsgrondslag: artikel 95 van het EG-Verdrag)

15. Alcohol en gezondheid
- Aanneming van conclusies van de Raad  
[Openbaar debat overeenkomstig artikel 8, lid 3, ROR (voorgesteld door het voorzitterschap)]  
16010/09 SAN 316 SOC 703
16. Pandemie A(H1N1) - follow-up van de zitting van de Raad (EPSCO) van 12 oktober 2009 en bespreking van de recente ontwikkelingen in de EU en de naburige landen
- Informatie van het voorzitterschap en de Commissie
  - Gedachtewisseling  
16018/09 SAN 317 PESC 1546 DEVGEM 324 ACP 261 RELEX 1069  
PROCIV 182 COCON 38 VETER 58 COTRA 24 COASI 206 COET 416  
COAFR 360 AMLAT 116 USA 100 AUS 10 CDN 30

17. Diversen

WERKGELEGENHEID EN SOCIAAL BELEID

- a) Bijeenkomst van de ministeriële werkgroep betreffende "de coördinatie van het economisch beleid en het werkgelegenheidsbeleid van de EU: de toekomstige Lissabonstrategie na 2010"  
(Lilibece, 19-20 oktober 2009)
- Informatie van de Tsjechische delegatie  
16551/09 SOC 735 ECOFIN 834
- b) Tijdens het Zweedse voorzitterschap georganiseerde evenementen
- i) Conferentie over gezond en waardig ouder worden  
(Stockholm, 15-16 september 2009)  
16286/09 SOC 721 SAN 333
  - ii) Tweede bijeenkomst van het Europees platform voor integratie van de Roma:  
"Een betere opleiding voor de Roma" (Brussel, 28 september 2009)  
16284/09 SOC 720 JAI 847 EDUC 183
  - iii) Conferentie over "de betekenis van gendergelijkheid voor economische groei en werkgelegenheid" (Stockholm, 15-16 oktober 2009)  
16291/09 SOC 722 ECOFIN 819
  - iv) 8e rondetafel over bestrijding van armoede en sociale uitsluiting "sociale insluiting in tijden van recessie" (Stockholm, 15-16 oktober 2009)  
16300/09 SOC 726

- v) Conferentie over "inclusieve arbeidsmarkten" (Stockholm, 26 en 27 oktober 2009)  
16293/09 SOC 724 ECOFIN 820
  - vi) Conferentie over "geweld tegen vrouwen" (Stockholm, 9 november 2009)  
16294/09 SOC 725 JAI 848 COHOM 263
  - vii) Conferentie ter gelegenheid van de 20ste verjaardag van het VN-Verdrag inzake de rechten van het kind (Stockholm, 20 november 2009)  
16283/09 SOC 719 JAI 845 COHOM 262 JEUN 56
  - viii) Derde top over gelijke kansen: "Samenwerking voor gelijkheid!"  
(Stockholm, 16-17 november 2009)  
16292/09 SOC 723
  - (ix) Informatie van de Euromed-conferentie op ministerieel niveau over de rol van vrouwen in de samenleving (Marrakesh, 11-12 november 2009)  
16370/09 SOC 727 MED 46
  - Informatie van het voorzitterschap
- c) Werkprogramma van het aanstaande voorzitterschap
- Informatie van de Spaanse delegatie

## VOLKSGEZONDHEID EN CONSUMENTENZAKEN

- d) Voorstel voor een richtlijn van het Europees Parlement en de Raad inzake kwaliteits- en veiligheidsnormen voor menselijke organen, bestemd voor transplantatie
  - Informatie van het voorzitterschap  
16521/08 SAN 306 CODEC 1691  
16042/09 SAN 318 CODEC 1317
- e) Mededeling van de Commissie "Kankerbestrijding: een Europees partnerschap"
  - Informatie van het voorzitterschap en de Commissie  
11516/09 SAN 181 RECH 219 STATIS 71  
16043/09 SAN 319 RECH 416 STATIS 98
- f) Mededeling van de Commissie "Bestrijding van hiv/aids in de Europese Unie en de naburige landen, 2009-2013"
  - Informatie van de Commissie  
15204/09 SAN 287  
16045/09 SAN 321
- g) Mededeling van de Commissie "Solidariteit in de gezondheidszorg: verkleining van de ongelijkheid op gezondheidsgebied in de EU"
  - Informatie van de Commissie  
14848/09 SAN 269 SOC 615  
16047/09 SAN 322 SOC 705
- h) Tijdens het Zweedse voorzitterschap georganiseerde evenementen
  - i) Influenza: Paraatheid en reactie (Jönköping, 2-3 juli 2009)
  - ii) De doeltreffendheid van geneesmiddelen beoordelen - gemeenschappelijke mogelijkheden en uitdagingen voor Europa (Stockholm, 29 juli 2009)
  - iii) Conferentie over gezond en waardig ouder worden (Stockholm, 15-16 september 2009)
  - iv) Innovatieve stimuli voor effectieve antibiotica (Stockholm, 17 september 2009)
  - v) Deskundigenconferentie over alcohol en gezondheid (Stockholm, 21-22 september 2009)
  - vi) Bijeenkomst op hoog niveau over Europese governance inzake e-gezondheid (Stockholm, 23 oktober 2009)
  - vii) e-gezondheid binnen het kader van de e-overheid (Malmö, 19-20 november 2009)
    - Informatie van het voorzitterschap  
16048/09 SAN 323
- i) Werkprogramma van het aanstaande voorzitterschap
  - Informatie van de Spaanse delegatie

---

(WB) Wetgevingsbesluit.

(\*) Punt waarover een stemming kan worden gevraagd.

(x) Niet beschikbaar in de vergaderzaal.